

PAULINA STARZYK

Rekcja bez **TAJEMNIC**

czyli tablice wraz z zadaniami
z rekcją czasownika
w języku polskim,
rosyjskim i ukraińskim



Poziomy B1-C2

Copyright© Paulina Starzyk, 2025

Korekta i redakcja: Dagna Kamińska | [Przystanek Korekta](#)

Skład: Katarzyna Nowak | [Media in Motion](#)

Projekt okładki: Tatsiana Khadarovich | [LinkedIn](#)

Przekład na język ukraiński i rosyjski (tabele): Wojciech Poros – tłumacz przysięgły języka ukraińskiego i rosyjskiego

Przekład na język rosyjski (zadania): Sveta Gutkina | [@polski.nie.boli](#)

Przekład na język ukraiński (zadania): Vitalina Tozhyieva | [@vitalina.tozhyieva](#)

Redakcja przekładów: Vitalina Tozhyieva | [@vitalina.tozhyieva](#)

Książka, którą nabyłeś, jest dziełem twórcy i wydawcy. Prosimy, abyś przestrzegał praw, jakie im przy-sługują. Jej zawartość możesz udostępnić nieodpłatnie osobom bliskim lub osobiście znanym. Ale **nie publikuj jej w internecie**. Jeśli cytujesz jej fragmenty, nie zmieniaj ich treści i koniecznie zaznacz, czyje to dzieło. A kopiując ją, rób to jedynie **na użytek osobisty**.



Szanujmy cudzą własność i prawo!

Spis treści

Wstęp

4

Dopełniacz

5

Celownik

13

Biernik

19

Narzędnik

30

Miejscownik

37

Zadania zbiorcze

42

Klucz odpowiedzi


47

Podziękowania

50

Wstęp

Ten e-book to zbiór ponad **300 czasowników z ich rekcją** (połączeniem z przypadkiem). Każdy czasownik został przetłumaczony przez tłumacza przysięgłego na język ukraiński oraz rosyjski.

- ✓ **Zaznacz te, które znasz, a po każdym dziale wykonaj ćwiczenia,**  które dla ciebie przewidziałam. Dzięki nim sprawdzisz stan swojej wiedzy, a następnie utrwalisz to, czego się nauczyłeś(-łaś).

Wracaj do tego e-booka, bo ta część gramatyki lubi się zapominać. Powodzenia w nauce!





POLSKI	ROSYJSKI	UKRAIŃSKI	TO JUŻ WIEM ✓
bać się kogo? czego?	бояться кого? чего?	боятися кого? чого?	
bronić kogo? czego?	защищать, оборонять кого? что?	захищати кого? що?	
budować (co?) dla kogo?	строить (что?) для кого?	будувати (що?) для кого?	
być dumnym z kogo? z czego?	гордиться кем? чем?	пишатися ким? чим?	
być pewnym czego?	быть уверенным в чём?	бути впевненим у чому?	
być podobnym do kogo? do czego?	быть похожим на кого? на что?	бути подібним до кого? до чого? бути схожим на кого? на що?	
być uprzedzonym do kogo? do czego?	быть предвзятым к кому? к чему?	бути упередженим до кого? до чого?	
celować do kogo? do czego?	целиться в кого? во что?	цілитися в / на кого? що?	
cieszyć się z kogo? z czego?	радоваться кому? чему? за кого?	радіти кому? чому? з чого? за кого? тішитися ким? чим? з кого? з чого?	
czepiać się kogo? czego?	придираться к кому? к чему?	чіплятися до кого? до чого?	
dążyć do kogo? do czego?	стремиться к к кому? чему?	пориватися до кого? до чого? прагнути кого? чого? до кого? до чого? прямувати до кого? до чого?	
dobierać się do kogo? do czego?	добираться (получать в распоряжение) до кого? чего? доискиваться чего? до чего? też: приставать, клеиться, домогаться	добиратися (дошукуватися, натрапляти) до кого? до чого? też: чіплятися, приставати	

dokonać czego?	совершить что? достичь (достигнуть) чего? добиться чего?	вчинити що? здійснити що? досягти чого? добитися чого?	
domagać się czego? od kogo? / żądać czego?	требовать чего? от кого? / требовать чего?	вимагати чого? від кого? / вимагати чого?	
domyślać się czego?	догадываться о чем?	здогадуватися про що?	
dopominać się czego?	требовать чего?	вимагати чого?	
doprowadzić do czego?	приводить к чему?	призвести, довести до чого?	
dorobić się czego?	нажить что?	нажити що? чого?	
doświadczyć czego?	испытать что?	зазнати чого?	
dowodzić / dowieść czego?	доказывать / доказать что?	доводити / довести що?	
doznać czego?	испытать что?	зазнати чого?	
drwić z kogo? z czego?	высмеивать кого? что? издеваться, глумиться над кем? над чем?	насміхатися, глузувати з кого? з чого? над ким? над чим?	
dzwonić do kogo?	звонить кому?	телефонувати, дзвонити до кого? кому?	
gratulować (komu?) czego?	поздравлять (кого?) с чем?	вітати (кого?) з чим?	
korzystać z kogo? z czego?	пользоваться кем? чем? использовать кого? что?	користуватися ким? чим?	
nadawać się do czego?	быть пригодным к чему? для чего? годиться к чему? на что? в кого?	бути придатним для чого? до чого? бути здатним до чого? на що? підходити до чого? годиться для чого?	
nadużywać / nadużyć czego?	злоупотреблять / злоупотребить чем?	зловживати / зловжити чим?	
nakłaniać (kogo?) do czego?	склонять, уговаривать к чему? (кого?)	схиляти до чого? (кого?)	
należać do kogo? do czego?	принадлежать кому? чему? к кому? к чему?	належати кому? чому? до кого? до чого?	

**1****Uzupełnij.**

1. przystąpić / ostatni egzamin
2. wyrzekać się / wiara
3. nadużywać / gościnność
4. rumienić się / gniew
5. żałować / pieniądze / edukacja
6. wtrącić się / rozmowa
7. zachęcać / kupno samochodu
8. przyznać się / oszustwo
9. wystraszyć się / strach na wróble
10. wykręcić się / odpowiedź
11. zobowiązać się / wykonanie / usługa
12. przestrzegać / reguły
13. doświadczyć / cierpienie
14. cieszyć się / sukces / przyjaciółka
15. stronić / huczne imprezy
16. pozbyć się / dach nad głową
17. szukać / nowa praca
18. dzwonić / mąż
19. zaniechać / poszukiwania
20. wprowadzić się / swoje mieszkanie

**2**

Ułóż zdania z czasownikami, które uznałaś(-łeś) za nowe lub których łączliwość jest dla ciebie nowa.



POLSKI	ROSYJSKI	UKRAIŃSKI	TO JUŻ WIEM ✓
brakować komu? (czego?)	не хватать кому? (чего?)	бракувати, не вистачати кому? (чого?)	
buntować się przeciw komu? przeciw czemu?	бунтовать против кого? чего?	бунтувати, проти кого? проти чого?	
darować komu? (co?)	прощать кому? что?	дарувати (вибачати, прощати) кому? що?	
dawać (co?) komu? czemu?	давать (что?) кому? чему?	давати (що?) кому? чому?	
dokuczać komu? czemu?	досаждать, надоедать кому? чему? приставать к кому? чему?	надокучати, набридати кому? чому?	
dorównywać komu? czemu?	сравниваться с кем? с чем?	рівнятися з ким? з чим? на кого? на що?	
dziękować komu? (za co?)	благодарить кого? (за что?)	дякувати кому? (за що?)	
dziwić się komu? czemu?	удивляться кому? чему?	дивуватися кому? чому? з чого?	
grozić komu? (czym?)	угрожать, грозить кому? (чем?)	погрожувати, грозити кому (чим?)	
kibicować komu? czemu?	болеть за кого? за что?	вболівати за кого? за що? за ким? за чим?	
kraść komu? (co?)	красть, воровать у кого? (что?)	красти в кого? (що?)	
kupować komu? (co?)	покупать кому? (что?)	купувати кому? (що?)	
nachylić się ku czemu? nad czym?	наклониться к чему? над чем?	нахилитися до чого? над чим?	
obietcywać komu? (co?)	обещать кому? (что?)	обіцяти кому? (що?)	
oddawać komu? (co?)	отдавать, возвращать кому? (что?)	віддавати кому? (що?)	
odmawiać komu? (czego?)	отказывать кому? (в чем?)	відмовляти кому? (в чому?)	
odpłacić się komu? (za co?)	отплатить кому? (за что?)	відплатити (кому?) (за що?)	

Zadania zbiorcze – miks przypadków



1

Ułóż zwroty z podanymi czasownikami.

1. angażować / pracownik / wyczerpana praca
2. aresztować / opozycjonista
3. bać się / burza
4. bronić / ojczyzna
5. buntować się / dyktator
6. być dumnym / własne osiągnięcia
7. być pewnym / zwycięstwo
8. być podobnym / dziadek Józef
9. być przekonanym / swoja nieomyślność
10. być zazdrosnym / swoja dziewczyna
11. celować / tarcza
12. chorować / astma
13. chować się / pijany / ojciec
14. cierpieć / choroba nowotworowa
15. cieszyć się / dzień wolny
16. czekać / spóźniony taksówkarz
17. czepiać się / znajomi
18. darować / nastolatki / młodzieńcze wybryki
19. dążyć / perfekcja
20. dbać / bliscy
21. dokonać / atak terrorystyczny
22. domyślić się / cel wizyty
23. doświadczyć / coś złego
24. dowieść / prawda
25. doznać / krzywda
26. drwić / głupi ludzie
27. dziękować / sponsorzy
28. dzwonić / urząd
29. gardzić / niewykształcony naród
30. głosować / Adrian Zandberg